

Szerkesztőségi iroda:

Nagy-Becskerek,

Zápolya-utca 1-ső szám,
hová a lap szellemi részét illető
minden közlemény intézendő

Kiadóhivatal:

Pleitz Fer. Pál könyvnyomdája
Nagybecskerek, Zápolya-utca 1.
hová a hirdetések, az előfizeté-
sek és a lap szétküldésére vo-
natkozó felszólalások intézendők.

Telefon szám 21.

TORONTÁL

POLITIKAI NAPILAP.

Felelős szerkesztő: Dr. Brájjer Lajos.

Előfizetési árak:

Egész évre ——— 12 ft.
Félévre ——— 6 „
Negyedévre ——— 3 „
Egy óra ——— 1 „
— Egyes szám ára 4 kr. —

Hirdetések

a kiadóhivatalban fogadtatnak el.
Azonkívül az összes hirdetés
irodáknak.

Megjelenik mindennap

vasár- és ünnepnapok kivételével.

Nagybecskerek, 1896.

XXV. évfolyam, 92. szám.

Kedd, április 21.

Ferdinánd fejedelem orosz kézben.

Nagybecskerek, április 21.

Ferdinánd bolgár fejedelem Pétervárról egyenesen Berlinbe utazik, hogy ott a konstantinápolyi és pétervári fényes fogadások után a német császárnak tegyen nyilatkozatokat.

Hazautaztában Bulgáriába Ferdinánd fejedelem Bécsben nem fog hivatalosan tartózkodni és Budapestet is csak érinti, anélkül, hogy a kiállításat megnézné.

Ez a kevésbé barátságos magaviselet oly állammal szemben, melylyel Bulgária ép most folytat tárgyalásokat kereskedelmi szerződés kötése végett, semmiesetre sem őszinte vonatkozások jele és inkább szolgál bizonyítékul a fejedelem őszinte érzelmei mellett, melyeket Oroszország iránt ápol. Bulgáriában immár teljesen megváltozott helyzettel állunk szemben a külügyi kormányunk bizonynyal idejekorán gondoskodni fog, hogy számoljon a változott viszonyokkal. A fejedelemtől azonban, ha Pétervárról ily utasításokat nem kapott volna, semmiesetre sem diplomatikus, még kevésbé hálás, ha oly gyorsan elfelejti az egykori és még a legújabb időkben is élvezett jótéteményeket, és tekintet nélkül átengedi magát a márnak, melybe a török és az orosz fogadtatás döntötte.

Ferdinánd bolgár fejedelem minden- esetre megfontolhatná, hogy a berlini kongresszus instrumentuma még mindig teljes érvényben van és hogy Ausztria-Magyarország nem engedheti meg s nem tűrheti, hogy a földrajzi határ Oroszország és Bulgária közt diplomáciai uton meg- semmisíthessék, vagy hogy Bulgária orosz gyarmat legyen, vagy tartósan az maradjon.

Ennek a fejedelemségnek nem szabad veszedelemmé lennie az európai békére nézve és bizonyára nem fog hiányzani a béke hatalmak egyértelmű eljárása, hogy a fejedelemnek és szatelleszeinek szabato- san és világosan meghatározzák ezt az ál- lásponot.

A közigazgatási bizottság.

Nagybecskerek, április 21.

Torontálvármegye közigazgatási bizottsága folyó hó 20-án tartotta meg rendes havi ülését, melyen Rónay főispán elnöklete alatt résztvettek: dr. Dellimanics Lajos alispán, Feilitzsch Berthold báró megyei főjegyző, Poroszkay Béla tiszti főügyész, Steinbach Antal kir. tanfelügyelő, dr. Plechl Szilárd megyei főorvos, Talapkovics Vázul kir. pénzügyigazgató, dr. Orosdi Lajos kir. ügyész, dr. Mihálovich Ödön árvaszéki elnök, Szobotka Rezső államépítészeti hivatali főnök, Hegedüs János anyakönyvi kir. felügyelő, hivatalbeli tagok, ugyszintén Kovách Agoston kir. tanácsos, Vécsey István, Steinitzer Géza, Karácsonyi Andor, mint a bizottság választott tagjai, és Rigó István tb. megyei főjegyző, Szilágyi Albert és Veinrich Vilmos megyei al- jegyzők, ez utóbbi mint a bizottság jegyzője.

A bizottság elnökének üdvözlő szavai után a tárgysorozat szerinti elbírálás az adóügyek- kel vette kezdetét, melynek végeztével a kir. pénzügyigazgató az elmúlt márczius havi adó- beszedési eredmények feletti havi jelentését elő- terjesztvén, abból a következő fontosabb ada- tok jutottak a bizottság tudomására:

Az 1896. évi adókiadás eszközölhetése cél- jából az előmunkálatok befejeztetvén, az ennek alapján készült kiadások az I. és II. oszt. ke- reseti adó, a hársadó, a tőkekamat és járadéka- do, a laktromok már érvényesítve vannak, a többi kiadás munkálat pedig folyamatban van. Be- jelentti továbbá a kir. pénzügyigazgató, hogy 1895. évi márczius hóban befolyt:

a) egyenes adóban 73,312 frt 26 kr.
b) hadmentességi díjban 423 frt 11 kr.

1896. évi márczius hóban pedig:
a) egyenes adóban 62,507 frt 83 kr.
b) hadmentességi díjban 638 frt 42 kr.

Ez évi márczius havában tehát a befizetési eredmény a múlt év ugyanazon havának ered- ményével szembeállítva, az egyenes adónál 10,804 frt 42 krral kedvezőlenebb, melynek oka abban rejlik, hogy a már pár éve tartó alacsony ter- ményarok mellett az adófizető polgárok fizető- képessége észrevehetőleg csökkent.

A hátralék állása pedig a következő:
a) egyenes adóban 2,981,552 frt 22 kr.
b) hadmentességi díjban 145,677 frt 71 kr.

1896. évi márczius hó végén maradt há- tralék:
a) egyenes adóban 2,855,807 frt 94 kr.
b) hadmentességi díjban 151,161 frt — kr.

E szerint tehát az ez évi márczius havi hátralék a múlt év márczius havában fennmaradt hátralékhoz képest az egyenes adónál 125,744 frt 48 krral apadt, ellenben a hadmentességi díj- nál 5483 frt 29 krral szaporodott.

Végül nem hagyható megemlítés nélkül, hogy előző indítványra az adóhátralékosok elleni dologi végrehajtásoknál több méltánylást érdemlő esetekben a lakóház a végrehajtás alól kivétellett.

Bemutatja ezután a vármegye árvaszéki elnöke a gyámoltak és gondnokoltak feletti ki- mutatást, mely szerint 1896. év I. évfolyamában gondnokság alá helyeztetett 16 egyén és így e negyed végével gondnokság alatt maradt még 262 egyén.

A megyei árvaszék pénztárából 1896. év I. negyedében kiadatott készpénzben 114,869 frt, magánfelek kötelezvényére 4372 frt, értékpapirok- ban stb. 1213 frt, összesen 120,459 frt, maradt pedig ez évi márczius hó végével készpénzben 1553 frt, magánfelek által kiállított kötelezvények- ben 469,954 frt, értékpapirokban 1,051,697 frt, összesen 1,523,912 forint.

Nagybecskerek város árvaszéke kimutatása szerint 1896. évi I. negyede végén gyámság alatt maradt 2298 egyén, a gyámpénztár állása pedig:
1896. évi I. negyedben befolyt készpénzben 24,722 frt, magánkötevényekben 14,021 frt, taka- rékpénztári könyvecskékben 20,721 frt, összesen 62,465 frt, és kiadatott az I. évfolyamában kész- pénz 26,267 frt, takarékpénztári könyvecskékben 18,121 frt, közalapítványi kötelezvényekben 10,113 frt, összesen 54,730 frt.

Nagykikinda városánál pedig gyámság alatt maradt 1896. évi I. negyedben 1478 egyén, gond- nokság alatt pedig 16 egyén.

1896. év I. negyedében készpénzben befolyt 6397 frt, magánfelek kötelezvényeiben 1400 frt, értékpapirban 4550 frt, összesen 12,347 frt. Ki- adatott pedig készpénzben 7457 frt, kötelezvé- nyekben 2770 frt, értékpapirokban 1277 frt, összesen 11,504 frt.

Attérve most már a Torontálvármegye kir. tanfelügyelősége által beterjesztett havi jelen- tésre, annak első részében foglalt azon tény, hogy Bresztovác községben a községi iskola helyén állami iskola létesített, mint ezen kös-

ség lakosságának értelmi fejlettségére valló bizo- nyíték örövendetes tudomásul vétetett, ugyszintén a bizottság egyhangu meglegedésével találkozott azon bejelentés, hogy Ozora községben a nm. vallás- és közoktatásügyi miniszterium rendelet- tével 2 állami óvoda felállítása engedélyeztetett. Bejelentetett továbbá a közig. bizottságnak, hogy Nagybecskerek városában létesítendő 3 állami óvodára vonatkozó ügyiratok végleges eldöntés végett a nm. kir. vallás- és közoktatásügyi miniszteriumba felterjesztve lettek és hogy Németh- Párdány, Bánlak, Antalfalva, Petrovosszellő, Deszk, Jánosföld, Partos és Sztarcsova községekben fel- állítandó állami iskolákra vonatkozó tárgyalások is befejezve vannak. Mindezek fölé emelkedő és Nákófalva község lakosságának fényes érdemeül szolgáló tényül kell felemlitenünk nevezett német ajku község önkéntes elhatározásából eredő ama vívmányt, hogy ott a jövő tanév kezdetétől a községi iskolákban a tanítás kizárólag magyar nyelven fog tartatni.

Sorra kerülvén a nagybecskereki kir. ügyészség havi jelentése, tudomásul vétetett abban az ellenőrzés alá tartozó fogházak megviz- gálásának ugy eredménye és azoknak kedvező köz- biztonsgági, mint közegészségi szempontból való kifogá- stalan állapota. Értesült a közigazgatási bizottság ezen jelentéstől, hogy a perlaszi, antalfalvi és alibunári járásbírósi fogházakban az elmúlt márczius havában összesen 71 egyén lett az ott letartóztatva volt egyének közül jogérvényesen elítélve.

Végre elővetetett a m. kir. államépítészeti hivatal folyó évi márczius haváról szóló jelen- tése, mely szerint a törvényhatósági közutak ál- lapota teljesen kielégítő, kivéve a versecz- panosvói állami közut 28—30. km. szakaszát, mely azonban még ez év folyamán teljesen jó karba helyeztetni fog, ugy ez, mint pedig az ál- lamépítészeti hivatal havi jelentése, hogy a le- folyt márczius hóban 32 gőzkazán vizsgálatott meg a megye bizottsága által tudomásul vétetett.

Az ülés befejeztével a jövő havi bizottsági ülés jövő május hó 11 ének délelőtti 11 órájára tüzetett ki.

Megyei közgyűlés.

Nagybecskerek április 21.

Torontálvármegye törvényhatósági bi- zottsága ma rendkívüli közgyűlést tartott, a mely iránt azonban nem nagy érdeklő- dés mutatkozott, mert a bizottsági tagok igen csekély számban jelentek meg. Pedig nagyrészt tudva volt a tagok előtt, hogy egy oly indítvány fog a közgyűlésen az állandó választmány részéről megtétetni, a melynek számszerűleg minél több sza- vazattal történt elfogadása még inkább növelte volna az áldozatkészség nagysá- gát azok előtt, a kik a közgyűlés mai határozata folytán a közsölgalatban el- töltött egy év helyett nyugdíjigényük ér- vényesítésénél három évet fognak szá- mithatni.

Az előadott tárgysorozati ügyeknek legnagyobb része minden vitatkozás nél- kül az állandó választmány véleményének elfogadása mellett nyert elintéztést; élén- kebb vita csakis a belügyminiszternek az árvizkárosult községek segélyezésére meg- szavazott 4000 frt fedezése tárgyában hozott leiratánál merült fel.

A hivatalos melléklet nélkül.

Jelenvoltak: dr. Dellimanics alispán, báró Feilitzsch Berthold, Rigó István, Filkovic Bol-dizsár, Szilágyi Albert, Szerény Ödön, Weinrich Vilmos, dr. Brájer Lajos, Telecsky Kristóf, Semsey Gyula, Szmazsenka Ernő, báró Hauser Károly, Krsztics Iván, ifj. dr. Demkó Pál, Mol-nár Sándor, Kajtár Jenő, Grób Béla, dr. Gyer-tyáuffy Jenő, ifj. Steinbach Antal, Bene Dezső, Kühn János, dr. Riesz Jakab, Beller István, dr. Krsztonosics Jenő, Gille József, Grosz György, Vadász Zsigmond, Krumenacker Ferencz, dr. Klein Mór, Gergelyi József, dr. Gyorgyevics Milos, Knáb Adám, Predragovics Kristóf, Végh Károly, Szabadkay Ignác, Schindelmann Sándor, Zsiros Mihály, Kécsi Tivadar, Franz J. L., Vadász Kálmán, Wachtel Leó, Reitter Oszkár, Porosz-kay Béla, Romkay Nándor, Nedelkovic György, Kovacev Mita, Rácz Jakab, Tarnay Ferencz, Hegedüs Kálmán, Bielek Antal, Kovách Agost, Vécsey István, Daniel Ferencz, Botka Béla, Szob-tka Rezső, Virágh Vilmos, Isztrát Simon, Mar-kovics Döme, Forster Imre, Lauka Gusztáv, Urbán Péter, Grünfelder Antal, Blazsevác János, Hadfi Döme, Zsiros Imre, Baaden Károly, dr. Piechl Szilárd, Országh Péter, dr. Mihalovics Ödön, Róser Adám, Kovách Péter, Keresztes Aladár, dr. Balás Iván, dr. Orosdy Lajos, dr. Hol-länder Mór, Krsztics János, dr. Stassik Ferencz, Steinitzer Géza, Kurländer Imre, Talapkovic Vazul.

Rónay Jenő főispán a bizottsági tagok lelkes éljenése mellett elfoglalván az elnöki szé- ket, a közgyűlést megnyitja. Tárgysorozat előtt megnyitó beszédében kijelenti a főispán, hogy a mai rendkívüli közgyűlést azért hívta össze, mert a tavaszi közgyűlést megelőzőleg számos közgyűlési elintézés igénylő tárgy folyt be és így azok legnagyobb részét a mai közgyűlés által kívánta elintéztetni. Szomorú kötelességet telje sit, a midőn a felséges uralkodó házunkat Al- brecht Salvator kir. herczeg elhunytá folytán ért csapásról értesíti a vármegye közönségét és indít- ványozza, hogy a vármegye közönsége a belügy- miniszter utján fájdalomát és részvétét kifejezze a legmagasabb helyen. Bejelenti továbbá Pohut István kir. járásbíró megyebiz. tagnak elhalálózását, a mely után következett a napirend.

A tárgysorozatból a következő fontosabb ügyeket véljük felemlitendőknek:

1. Belügyminiszter leirata a korcsmák, sörházak és pálinkamérések engedélyezéseinek kiadása tárgyában. — Tudomásul vétetett.

2. Kereskedelemügyi miniszter leirata a müncheni Localbahn Actien Gesellschaft aján- latára a torontáli helyi érdekű vasutak által nekik kiadandó 109,000 frt névértékű törzs- részvény tárgyában hozott törvényhatósági hatá- rozat feloldása iránt. — Tudomásul vétetett.

3. Sopron szab. kir. város közönségének átírata az országgyűlés képviselő házához a szó- lásszabadsággal való visszaélés megakadályozása tárgyában intézett feliratuk pártolása iránt. — Az állandó választmány, habár részben helyesli és szükegesnek is tartaná némileg a korlátozást, mégis tekintettel arra, hogy ily intézkedések megtétele magának a képviselőháznak hatáskör- rébe esnek, mert legjobban maga képes elbí- rálni azok szükségszerűségét vagy czélszerűtlensé- gét: a napirendre terést javasolja. — A köz- gyűlés a választmány javaslatát elfogadja.

4. Barsvármegye alispánjának megkeresése a Moson vármegyei történelmi és régészeti bi- zottságról megalkotott szabályrendelet kulturá- lis munkásságának elősegítése tárgyában. — A m. t. ügyésznek rendeltetik kiadatni.

5. Megyei számvevőség véleményes jelentése Kis-Tószeg községnek a borfogyasztási adó le- szállítása tárgyában. — A községi képv. testületi határozat feloldatik.

6. Torontál-Vásárhely község képviselő testületének a járási telefonhálózat felállítása tárgyában hozott megtagadó határozatát tekin- tettel arra, hogy a pótdadó nem magas, hogy a községnek elegendő jövedelme van, és hogy a hálózat felállítása közérdeket képez: a közgyű- lést megváltoztatja és a képviselő testületet újabb határozat hozatalra utasítja.

7. Torontál-Vásárhely község képviselő tes- tületének a II. segédjegyzői állás szervezését megtagadó határozatát a közgyűlés szintén megváltoztatja, mert állások szervezését csakis a törvényhatósági közgyűlés kezdeményezheti; tekintettel azonban arra, hogy a II. segédjegyzői állás felállítása csakúgy szükségesnek mutat- kozik, utasítja a főszolgabíró, hogy a szüksé- gesseget statisztikai adatokkal is igazolja, a köz- ségi képviselő testület pedig ujlag határozzon.

8. Szerb-Módos község képviselőtestületének 15000 frtos kölcsön felvétele tárgyában hozott határozata ügyében utasittatik a község a köte- lezvény betérjesztésére.

9. Farkasd község képviselőtestületének a községi irnoki állás megszüntetése folytán egy segédjegyzői és végrehajtói állás rendszeresítése

tárgyában hozott határozatát a közgyűlés jóvá- hagyja.

10. Kiszelyák Ferencz volt főgimnáziumi tanár által a nyugdíjalapba befizetett járulékaik tárgyában N. Becskerek városa által hozott hatá- rozatot a közgyűlés feloldja, és ajánlja a képv. selőtestületnek, hogy a nevezettnek befizetett díjait egészen visszaadja.

11. Nagy-Teremia község képviselőtestüle- tének a Schlier-féle háznak megvétele és község- házzá leendő átalakítása tárgyában hozott hatá- rozatát a közgyűlés visszaadja azzal, hogy mutattassék ki, mennyi és mifele pénz áll a vételár fedezésére a község rendszerezésére.

12. Dolova község képviselőtestületének egy II.-od segédjegyzői állás rendszeresítése tár- gyában hozott határozatát a közgyűlés jóváhagyja azzal, hogy a megyei szabályrendelet értelmében a segédjegyző fizetésének minimuma 400 frtban lévően megallapítva, a fizetésül megszavazott 360 frt ennyire emelendő fel.

13. Szerb-Pádó község képviselőtestületének a karlova-szöregi vasut engedélyezése és törzsrészvény jegyzése tárgyában hozott hatá- rozat feloldatik.

14. A nagytőszegi segédjegyzői választás ellen beadott felebbezést és illetőleg a szóval be- jelentett óvást a közgyűlés visszautasítja, mert felebbező a választás érvényességét csakis a jelenlegi jegyző működési idejének tartamára akarja kimondatni, a törvény azonban csakis életfogytig tartó választást ismer.

15. Gadian Mojsza és társ. csebzai lakosok felebbezése folytán Csebzai községe által a bérbe- adott vadászati jog iránt hozott határozata felol- datik, mert az mind a községi törvény, mind pedig a vadászati törvénynek erre vonatkozó szakaszai ellenére hozott.

16. Özv. Tabákovics Paulina nagykömbői lakos kérvénye kegydíj iránt elutasított, mert a kegydíj a nyugdíjalapból meg nem szavazható, más alappal pedig e czélra a vármegye nem rendelkezik.

Ezután következett a belügyminiszternek leirata, a mely szerint a közgyűlésnek azon határozatát, hogy az árvizkárosult községek se- gélyezésére megszavazott 4000 frtnak a vár- megyei gyámpéztári tartalékalapból leendő fe- dezésére rendeltetett el: a megyei árvaszékek sürgős előterjesztése folytán a belügyminiszter megvál- toztatta.

Az állandó választmány a leiratot tudomás- ul venni, egyuttal pedig az árvaszék eljárása felett fájdalmas sajnálkozását kifejezni javasolja. Legelőször felszólal az árvizkárosult községek érdekében Molnár Sándor, a ki figyelmébe ajánlja a közgyűlésnek, hogy tekintettel azon szólásmódra, miszerint kétszer ad az, a ki azon- nal ad, a jövőre nézve ne határozza el a tör- vényhatóság a segélynek oly alapról leendő fe- dezését, a melyet a miniszter irreálisnak jelent ki. — Mihalovics Ödön árvaszéki elnök csak felvilágosítás megadása végett szólal fel, a mennyiben eljárását alakiságból és érdemben is kritizálták. Az alakiság kérdése nézve, a meny- nyiben t. i. az árvaszék az alispáni hivatal meg- kerülése mellett egyenesen a belügyminiszternek tett előterjesztést, a gyámpéztári törvény erre vo- natkozó szakaszát olvassa fel, a mely szerint az árvaszékek önállóan működnek; a dolog érde- mére pedig megjegyzi, hogy az árvák vagyonát minden körülmények közt megóvni a kötele- sége. — Hadfy Döme kir. közigazgató pártolja az állandó választmány javaslatát, mert ő is hi- bázta az alispánnak, mint a vármegye első tisztviselőjének elkerültetését. — A közgyűlés az állandó választmány javaslatát fogadja el.

Molnár Sándor sürgősségi indítványa folytán, Rónay főispán emel szót, a ki kinyilat- koztatván, hogy a mill-niumi diszközgyűlések a május 5-13 közti időben lévően tartandók, azt javasolja, hogy a millenárius diszközgyűlés május 11. d. e. 9. órájára tűzessék ki; délután megtar- tassák a tisztai szék, 12 én délelőtt pedig a ren- des tavaszi közgyűlés. Egyuttal az állandó választmány indítványaképpen annak kimondá- sát javasolja, hogy a köztisztviselőknek a mil- lenárius esztendőben eltöltött szolgálati idejük három évnek számítassék, de csak ha ez esztendőből legalább is hat hónapot hivata- loskodnak. Molnár Sándor felszólalása után, a ki az indítványt melegen pártolta, valamint br. Feilitzsch m. főjegyzőnek az előtte szóló beszéd- jére tett néhány megjegyzése után a közgyűlés névszerinti szavazással egyhangulag elfogadja az állandó választmány indítványát azon kiegészíté- ssel, hogy a megyei hivatalozóknak ezenfel- ül, és a május havi fizetésükön felül ennek meg- egyszerűsítésével a közgyűlés kiutalványozza, kiutalványozási alapul a közjótékonyasági alapot jelölőven meg.

Végül alispán előterjeszti a megyei kór- ház ügyében, hogy a 33075 frt, valamint a kös- ségek és egyesek által adott 114,959 frt összesen 445,699 frt az eddigi előirányzatok szerint, nem- csak felhasználott, de még 5082 frt hiány mu- tatkozik. A központi, módoosi és zombolyai

kórházak berendezésére előirányzott összegeknél továbbá ezek parkirozásiánál 17 ezer forintot sikerült ugyan megtakarítani, de ezen összegből volna kiépítendő a módoosi kórház vízvezetéke (8070 frt), azonkívül a központi kórháznál egy elmebeteg-pavillon és egy mély kut, a zombolyai kórháznál egy ártézi kut, a nagyikkindai, zombolyai és módoosi kórházaknál telefon és villamos csengetyű (1400 frt), a központi kórház tartálékágyai, a módoosi kórház feltöltése (1832 frt) és a módoosi és zombolyai kórház hétezer forintot igénylő átalakítása, ehhez számítva a zombolyai kórház 3376 frt telek árát, ezen összeg nem elegendő a szükséglet fedezésére, amiért a vármegye alispánja e tekintetben intéz- kedést kér. A törvényhatósági bizottság a mó- doosi és zombolyai kórház átalakítását hétezer forinttal, a telefont ezer forinttal, a módoosi fel- töltést s a központi kórház részére 10 könnyen összerakható ágy beszerzését határozza el, az alispán, Hadfy Döme, Szobotka Rezső és Zsiros főszámvivő felszólalásai után.

A közgyűlést holnap délelőtt 10 órakor folytatják.

Városi közgyűlés.

Nagybecskerek, április 20.

Nagy vihart megelőző szimptomák figyel- meztették azt a néhány városatyát, kit a sza- kadó eső nem tartott vissza „alkotmányos jogai gyakorlásától”, hogy a mai közgyűlésen készül valami. A partvezérek komoly de előkelő nyu- godtsággal ültek helyeiken. Dr. Gyorgyevits Milos sűrűn simit végig szép profétaszakál- lán, az elegáns Benkovich Misi idagesen jár- kel a teremben, dr. Kis János mereven néz maga elé, Wolfinger Viktor nem találja helyét, Lucsics Miklós gunyosan mosolyog, — ezek a jelenségek képviselik a fojtó légkörben a villamos szikrákat, s szinte hallani lehetett a közelgő vihar dübörgő moráját.

Ugy van, a városi párt készül első debüt jére, s két tárgy is van, amelynek akcióba lép. Az első tárgy, az alkaptányi állás pompásan is- ment. A tulnyomó többség csatlakozott az ellen- zékhez, s Loga Szilárd, ki bámulatos türelemmel hallgatta a részben unalmas, részben személyes- kedő vitát, meggyőződhetett arról, hogy ő volt Nagybecskerek első és utolsó alkaptánya. A polgárság nem félti sem személy- sem vagyón- biztonságát, hanem beéri a rendőri apparatussal, mely most védi meg házainkat és holmijainkat.

Az alkaptányi vita, melynek folyamán a városatyák 50%-a lassan-lassan felvonult, csak amolyan próba-csata volt. A párt igazi tűzpró- bája csak ezután következett, hanem — csütör- tőköt mondott. Dr. Kis volt az ellenzék vezér- szónoka, s igen higgadt beszédben támogatott egy olyan álláspontot, melyet akkor már min- denki helyeselt, mivel a polgármester bejelen- tette, hogy a posta-igazgatóság nem reflektál a tervezett helyiségekre. A jeiszó már akkor az volt: Ne építsünk. Csakhogy dr. Kis ennél is többet akart, ő helyteleníteni kívánta a polgármester eljárását, ezt az indítványt pedig — akárhogy csürték-csavarták is a dolgot — min- denki bizalmatlanságnak kvalifikálta s az ilyen radikális eljárástól rendszerint fáznak az embe- rek, még ha az ellenzékhez csatlakoznak is. A hosszú vita vége az lett, hogy a Kis-Gyorgyevits párt 27 szavazatig vitté fel, míg Perisics főjegyző indítványa mellett 50-en foglaltak állást, mely eredmény a kisebbség határozott intenzi- ója ellenére, zajos óvációt szült a polgármester mellett.

Es nem maradt nyoma a távoli dörgésnek, már a cikizzó villámok sem látszottak, csak a váratlanul rendezett bizalmi görögützen ott állt a polgármester karcsu alakja, hatalmas éljenzés- től és zsviöktől üdvözölve, a városatyák pedig akárcsak a növényvilág ezeryi főrája az üdítő esőcseppek után, kibékülve fogtak kezét és édes harmóniában csendült fel a dal: Nem építünk városházát.

A közgyűlés lefolyásáról a következő tudó- sítást közöljük:

1. Főispán ur ő méltóságának folyó évi 346 sz. leirata Ó császári és apostoli királyi Felsőlegény koronázási évfordulóján rendezendő népies jellegű banderium tárgyában. — A kép- viselőtestület két lovas részére 250—250 frtot szavaz meg, a nagybecskereki társadalom által rendezendő ünnepélyre pedig 300 frtot.

2. Torontálvármegye törvényhatósági bizottságának folyó évi 13. sz. a. hozott közgyűlési határozata dr. Weiterschan József városi orvos elöljáróság tárgyában. — Torontálvármegye alispánja megkeresett, hogy a pályázatot kiírja.

3. Ugyanannak folyó évi 77. sz. közgyűlési határozata a polgári iskola számára megszavazott segély tárgyában. — A város határozata jóváhagyatik.

4. Ugyanannak folyó évi 141. sz. határozata a Rottenberg Jakab részére kiutaltványozott 103 frt 69 krnyi fizetési részlet kiutaltványozása iránt. — Tudomásul vétetik.

5. A vármegye alispánja közli a nagyméltóságú magy. kir. belügyminiszteriumnak 99112. ex. 1895. sz. leiratát az 1895. évi városi költségvetés tárgyában. — Tudomásul vétetik.

6. A vármegye alispánjának folyó évi 12381. sz. leirata, mely szerint Loga Szilárd volt városi alkapitány állásáról lemondott. — Az állandó választmány a szabályrendelet értelmében betölteni javasolja az alkapitányi állást. Ezzel kapcsolatban a rendőrkapitány jelentése olvasatik fel, melyben az kijelenti, hogy azon esetre, ha a képviselőtestület az alkapitányi állást elváltatná, nem vállalhat felelősséget a személy- és vagyonsbiztonság tekintetében.

Dr. Györgyevits nem szólal fel, de a kapitány kihívó jelentését nem hagyhatja figyelmen kívül. Kijelentésében pressiót lát. Reitter alatt a rendőrségi költségek felével szaporodtak, 8-9 ezer forintról 17 ezerre. Nem fogadhatja el a kapitány azon állítását, hogy nem lesz elegendő ideje hivatalát ellátni, mert sűrűn utazik és egy magánhivatalnál is vállalt állást a képviselőtestület tudta és beleegyezése nélkül. Kéri a képviselőtestületet, hogy az állást be ne töltsék. (Zajos helyeslés.)

Reitter rendőrkapitány kijelenti, hogy jelentésében nem fenyegetődött, hanem kötelességét teljesítette. Ha a rendőrség nem intézkedik gyorsan, mindig kész a panasz, az ügyemet pedig folyton szaporodik, 1890-ben még csak 9 ezer szám volt, ma van 14 ezer. Azonkívül a Muzelyával is igen sok a dolog. Györgyevits urnak nincs joga azt mondani, hogy szülő drága kapitány.

Dr. Györgyevits kikéri magának az ilyen rendreutasításokat.

Krsztics polgármester figyelmezteti a szónokot, hogy ne lépjen a személyeskedés terére.

Reitter rendőrkapitány beszédét folytatva, különösképp találja, hogy azért akarnak reá nagyobb terhet róni, mert eddig is elvégezte Loga teendőit. A hivataláról beszélve sajnálattal konstatálja, hogy nincs magyar embere, úgyhogy maga kénytelen az összes írásbeli teendőket elvégezni. Privát hivatalát nem vállalt, hanem olyan állást vállalt el, melyet jóváhagyott a földművelésügyi miniszter de a mely különben is összefügg azzal a felügyelettel, melyet hivatalánál fogva gyakorol. Kéri a kellő munkaerőt, különben "slamperáj" fog beállni a rendőrségi ügyvitelben. Számos magyarországi városra hivatkozva, hol két alkapitány is van, igazságot kér a képviselőtestülettől.

Dr. Perisics személyes felszólalása után Szathmáry Kálmán az állandó választmány véleményét pártolja.

Dr. Grandjean városi ügyész nem helyettesít utján kívánja az állást betölteni, hanem véglegesen, mivel az állás véglegesen megüresedett.

Dr. Kis János számos praecedensre hivatkozik, a hol a választó közönség rendszeresített állásokat nem töltött be. Csatlakozik Györgyevits indítványához, melyet indítványozó zárszava után a képviselőtestület tulnyomó többsége elfogadott. Reitter felel.

7. A vármegye alispánjának folyó évi 4614. sz. körrendelete a selyem-gubók beváltásához kirendelendő bizalmi férfiak díjazása tárgyában. — A közgyűlés napirendre tér.

8. A vármegye alispánja közli a nm. m. kir. vallás- és közoktatásügyi miniszteriumnak folyó évi 8946 sz. leiratát a gimnáziumi tornacsarnok kiépítése tárgyában. — Tudomásul vétetik.

Conticuerunt omnes... és megkezdtek az új városházának immár nem egészen ismeretlen ügyét.

A polgármester bejelenti, hogy az ügyben érdekes fordulat állott be, amennyiben a postai igazgatóság irigylendő humorral kevesli a tervbe vett helyiségeket, sőteteknek és kicsinyeknek is tartja őket, s nem kevesebbet kér mint azt, hogy a posta helyiségei a Hunyady utcára nézzenek. (Viharos derűtség.) Kéri az egész terv eljuttatását, minthogy ily körülmények között egy egyemeletes épület is elegendő.

Dr. Kis János nem akar rekriminációkba bocsátkozni, de rosszalja a polgármester eljárását, mivel a képviselőtestület megbízása nélkül írta ki az árlejtést. Indítványozza 1. A képviselőtestület a polgármester eljárását helyteleníti. 2. Az árlejtést a városra nézve érvénytelennek, az ajánlatokat semmisnek nyilvánítja.

Krsztics polgármester megmagyarázza,

hogy azért írta ki az árlejtést, mivel sokfelől azt ballotta hangoztatni, hogy a terv csak 16% ráfizetés mellett lesz realizálható, ő pedig reális költségvetést akart a képviselőtestület elé terjeszteni. Mivel Kis indítványa személyes momentumot is tartalmaz, az elnöki széklet átadja dr. Perisics polgármesterhelyettesnek.

Szathmáry Kálmán pártolja Kis indítványát, míg dr. Györgyevits csak azon esetben fogadja azt el, ha a polgármester eljárása folytán a városra anyagi kar háramlott.

Öt percnyi szünet után elnök bejelenti, hogy az összes költségek, melyek ezen ügyből kifolyólag a várost terbelik, 81 frtot tesznek ki.

Grünbaum Arnold szűz beszédében azon erkölcsi kárra utal, mely a czélnélküli árlejtés folytán a városra háramlik.

Nikiforovits Vazul utalva a drága villamos világításra kijelenti, hogy sohasem akar új városházat építeni. (Derűtség.)

Dr. Perisics indítványt tesz, mely szerint a közgyűlés a városház építésétől az elfekvő tervek szerint eltekint, a beadott ajánlatok közül ennél fogva egyet sem fogad el, a bánatpenzt visszaadja, a polgármester eljárását pedig tudomásul veszi.

A közgyűlés ezután félóra vad lárma után, az elnök folytonos csengetése és a képviselők nyugtalanúsága között megejti a névszerinti szavazást, melynek eredménye Kis indítványa mellett 27 igen, 50 nem, tehát Perisics indítványa fogadtatott el.

Krsztics polgármester zajos ovációk közepette a terembe lép és megköszöni a polgárság bizalmát, kijelentvén, hogy ezentul is csak a város érdeke fog szeme előtt lebegni.

Az ülést szerdán délután 3 órakor folytatják.

HIREK.

Tájékoztató.

Május 1—15-ig. Tüzoltó szaktanfolyam Nbcsekereken
Május 8. Jegyzői szigorlat.
Május 11. Millenniumi diszgyűlés.
Május 11. Közigazgatási bizottság.
Május 12. Tavasz közgyűlés.

A gőzfürdő naponta reggeli 5 órától nyitva van; női részére kedden és pénteken délután.

A Ganz-gyár építési irodája az Uri-utczán, a Schuvert házában van.

— Áthelyezések a postánál. Loosz Károly posta- és táviró-főtiszt Zombolyáról Lugosra, Fischer Samu posta- és távirótiszt Lugosról Zombolyára helyeztetett át.

— Közgyűlések. A ma délelőtt megkezdett rendkívüli megyei közgyűlésen a következő napokra tűzték ki a két legközelebbi közgyűlést: Május 11-én délelőtt 11 órakor millenniumi diszgyűlés. Május 12-én délelőtt 10 órakor rendes tavaszi közgyűlés, melyet a rendes tisztviszék előz meg.

— A millenniumi Nagykikindán. Nagykikinda város — mint levelezőnk írja — végleg megállapította a millenniumi alkalmával a város által rendezendő több napos ünnepélyességek részletes programját és ennek keresztülvitelére Wachtel Leo városi kapitány elnöklte alatt egy bizottságot küldött ki.

— A kiállítás faluja. (Fővárosi levelezőnkől.) Már most meg lehetne nyitni, annyira készen van a kiállítás falva. Már az utja is be van hintve szép sárga kavicsos homokkal, a házakban a kis kertek kezdenek zöldelni, kihajtani, s az egésznek talán csak egyetlen látképe van, hogy nagyon is tiszta, ragyogó, szép takaros. A házak, ezek a szebbnél szebb, hajszálig híven lemásolt házak, a melyeknek minden része más és más, milyen: az építése, a berendezése, teteje, kapuja, kerítése, kertje, kényelése, belül is majdnem teljesen be vannak rendezve. A takaros szobák beszédes magyarzóli a magyarországi népéletnek. Az ágy mindenütt meg van vetve, a valóságos tanulmány az etnográfia iránt érdeklődőknek az ágyvetés módja a különböző vidékeken. Az egyik vidéken magasra vetik az ágyat, szinte a mennyezetre, a másikon egész lepos; az egyik nyitott, s a vánkások álló helyzetben vannak elrakva, más vidéken tarka szines takaróval terítik le. A konyhák, pajták székük, istállók, ólak is be vannak rendezve. Még csak egy dolog hiányzik a faluból: a lakók, azok a hüen, fotográfia után csinált bábakok, a melyek felöltöztetve fogják a szobákat, az istállót, nyomtatott, udvart, kertet benépesíteni. De az eleven lakók már itt vannak. Minden háznak a gondozója az illető vidékről való, derék, szálás legény vagy házaspár, a kiket a vármegye szemelt ki erre a tisztre, s a kik a kiállítás végéig itt maradnak. A ki majd végig megy a falun és szoba ereszkedik ezekkel az

értelmes, a maguk dolgában járatos emberekkel, az másfél óra alatt meghallhatja a Magyarországon divatos összes nyelveket és tájszólásokat. Mind kiszemelt érdekes alakok, némelyik a feleségével, fiával, lányával jött fel a nagy ünnepségre.

— Egy város iskolaszék nélkül. Nagykikindáról írja levelezőnk, hogy a római-kath. hitközség, daczára, hogy már az év elején tartott közgyűlésében megválasztotta előjáróságát, választmányát és iskolaszékét; nem bír semmi-féle működést kifejtteni, mert a 450—500 hitközségi tag jelenlétében egyhangulag megejtett választást, daczára, hogy a választás a város előkelő polgáira esett, 7 ember, élükön Naszady Józseffel, a püspökhöz megfelebbezte, a honnan még semmi intézkedés nem érkezett. A katolikus hívők között e miatt nagy az elkeseredés, mert attól tartanak, hogy az eszedéves ünnepélyek alkalmával nem képviselhetik magukat kellőleg, — a hitközség és az iskolaszék elintézetlen ügyei pedig halomszámra szaporodnak.

— Regénytárgy. Pancsovai levelezőnk írja: Krisán Vasza veszedelmes ember hírében állott Szeferkeriben. Nem kellett ugyan előle a kisebb holmikát elrejtteni, még osírkét sem lopott, de annál nagyobb tolvaj volt ott, a hol szép asszonyt látott. Vakmerő, bátor viseletének, de talán mindenekelőtt szemrevaló csinos külsejének köszönhető, hogy a „rablási” mindig sikerült. A szegény férfiak, a kik hatalmas szarvakkal ellátva imádkoztak, hogy bár pusztulna már el, mitsem voltak képesek ellene tenni, ő folytatta tovább is kedvteléseit és fáradszátlan volt, ha megtudta, hogy szép asszony van valahol. Utóbb már borzongás futotta át a férfiak testét, ha a nevét hallották és keresztet vetettek magukra, mikor közeledni látták. A négy év alatt — ennyi idője van Szeferkeriben — minden csinosabb asszonyt elcsalt az urától, a saját feleségét pedig, egy gyönyörű babaképi parasztszépességet, a legbrutálisabb módon elzavarta magától. Csakis egyben különbözött a valódi teivér Don Juanoktól, mert míg amazok magáért a kalandért csavarják el az asszonyok fejét, Krisánt a legönzöbbségek vezérelték. Mikor tul volt a legédesebb turbékolások korszakán, rendesen elszedte az asszonyok pénzét, vigan élt addig, míg egy garasig tartott az összegből, azután hirtelen kiabrándult. Előpült egyszerre a nagy szerelmi mámor, a paraszt romantika véget ért s ismét a durva próza foglalta el a helyét. A könnyen hívő szerelmes asszonykakat elkergette magától s azután mint a csapongó lepke, más virágra röpült, hogy másnak édesítse, majd pedig később keserítse meg az életét. — A télen történt, hogy a háza és az istállója leégett. Magától gyulladt ki, vagy pedig valami bosszúálló kéz működött? soha sem lehetett megtudni, elég az hozzá, hogy Krisán egyszerre csak azt látta, hogy kinn áll az Isten szabad ege alatt. A vele szemben lakó Damjanov Agápi megajánlta a szegény embert és felajánlotta neki teliére a lakását. Krisán meghatva köszönte meg a szomszéd nemeslelkűségét és átköltözött hozzá. Hogy enyhébb napok jártak, dologhoz látott és felépítette újból a leégett házikóját. Minthogy azonban a től folyamán asszony nélkül maradt, elvitte mindjárt magával a jöltevéjének feleségét és mintegy két hónapig éveztek a tiltott szerelme édesességét. Az asszony dolovai születésű volt és mikor meghaltak a szülei, kapott ő is vagy 300 frtyai részt az örökségből, melynek felvételére Krisánnal átutasott a napokban Dolovára. Este, mikor visszatértek, szemközt jött velük Damjanov, az igazi férj. Megállította a kocsit és szeliden beszélt az asszonyhoz: Gyere vissza — mondta neki — elfelejtetek mindent, egy szóval sem emlitem a ballépésedet. Nem is magamért hívlak, hiszen hanem szeretem titeket, az ellen úgy sem lehet tenni, de tekintsd a gyermekeidet, a kik anya nélkül maradtak és árván nőnek fel, fogalmuk sem lesz az anyai ápolásról, szeretetről! Az asszony hallgatott, csak Krisán felelt rá. „Várj, mindjárt elmegyek” mondta Damjanovnak s avval előszedte kétesőví fegyverét s azt a félj mellének irányozta; ez azonban feldühödött, félkapta a saját fegyverét és egy lövéssel megölte a Don Juant. Acután elment a község házára és föjjelentette magát. Később jöttek a glogoni csendőrök és átkísérték a pancsovai törvényszékhez.

— Jégeső. Nagykikindán vasárnap délután mintegy jó negyedóraig tartó záporral vegyes jégeső esett. A jég, mely meglehetősen nagy volt és sűrűn hullott, a vetésekben is nagy kárt tett.

— Halálozás. Fuchs Győzőt, a Nagykikindán állomásozó huszárezred egyik kapitányát és családját súlyos csapás érte; neje, szül. Fritsch Berta 32 éves korában gyermekágyi lázban jobblétre szenderült. Temetése vasárnap d. u. 3 órakor ment végbe.

— **A vonat kerekelt alatt.** Lugosról írják: Az Orsováról jövő gyorsvonat mozdonyvezetője Zeena község határában tegnap hajnalban észrevette, hogy a mozdony előtt egy test gurul tova. Rögtön ellengőzt adott és meghúzta a vészjelzőt, de már a következő pillanatban áthaladt az első kerék a testen és mire a vonat megállt, a kerekek alól egy szétnyomott élettelen testet húztak ki. Juracssek Antal gavosdai lakos 15 éves süket fiát ismerték föl benne.

— **Antispiritista magyarázó előadás.** Homes Fey és Davenport kisasszony, kiknek szenzacionális mutatványait a közönség oly nagy érdeklődéssel kísérte, mint már jelentettük, elhatározták, hogy szerdán április hó 22-én még egy magyarázó előadást rendeznek teljesen új és feltehetően érdekes programmal. Ezen magyarázó előadásra felhívjuk a közönség különös figyelmét, miután az első előadás oly látogatottságnak örvendett a remélhető, hogy ezen kétszeresen érdekes előadás alkalmával biztosan egy teljesen telt házra lehet számítani, és mindenkinek, ki ezen sajátos mutatványok barátja, tanácsolható, hogy mihamarabb lássa el magát belépti jeggyel, mert Európa más városaiban tett tapasztalatok révén ezen szenzacionális magyarázó előadásra az esti pénztárnál jegy aligba lesz kapható. — Már magában véve az a körülmény is érdekes, hogy megmagyarázzák a mutatványokat, holott ezt igen kevés helyen tették meg.

— **Rövid hírek.** Lánosz-Hornyák Viktor fővárosi hírlapíró, elete 35 ik évében vasárnap a Rókus-kórházban hosszas szenvedés, egy évig tartó betegség után meghalt. Napok óta tartott már a haláltusa s így a halál valószínű megváltás volt rá nézve. — Küry Klára a vidéken. A népszínház primadonnája, Küry Klára, két estén át vendégszerepelt a pozsonyi városi színházban, Krecsányi tarsulatánál. Fanchont és Lilit játszotta nagy sikerrel, minden felvonás után 10—12-szer kihívták. — Hegyi páter nyomdája esődben. Csongrádról írják, hogy Hegyi Antal nyomdája, melyet néppárti lapja számára rendezett be, 1680 forint passzívával esődben mondt. Ezzel szemben Hegyi ma nyilatkozatot tesz közzé a „M. A.”-ban, mely szerint a hír koholmány. — Pécsen Sztankó Julia, kit szeretője elhagyott, öngyilkossági szándékából gyufaoldatot ivott. — Szombathelyen Zelakovics vasuti hivatalnok lakásába cigányok törtek be, és kétszáz forint értékű ékszert raboltak el. — Debreczenben Stegmüller János 31 éves hivatalnok tegnap délután forgópisztolyjal halántékon lötte magát. Most élet halál közt lebeg. — A merénylő öngyilkossága. Kolozsvárról távirják, hogy a Hadházy dohánygyári igazgató elleni merénylet eikövetője, Matyas József ma visszalopódzott házához és oda be akart menni, de az ott álló rendőrök üldözőbe vették. Matyas József a Szamos vizéig futott. Itt revolvért rántott elő és a rendőrökre szegezte. Azután a vízbe ugrott, hol mellbe lötte magát és azonnal meghalt. — Szikla omlás. Oravicán tegnap éjjel egy óriási szikla zuhant a völgybe és a város közepében omlott össze. Nagy szerencsére jelentékeny baj nem történt.

Táviratok.

Országgyűlés.

I.

(A képviselőház ülése 1896. április 21-én.)

Budapest, április 21. (A „Torontál” eredeti távirata.) A képviselőház ma szokatlanul látogatott ülést tartott és már a külső képe árulta el, hogy nagyfontosságú dolog felett fog a ház határozni. Napirenden egyetlen egy tárgy volt, egy rövidke kis törvényjavaslat, a mely azonban négy szakaszában egy nemzet ezredéves fennállását hirdeti dicsőítően. Az ezredéves törvénybe iktatását az egész ház, minden pártárralal nélkül, egyhangulag elfogadta, aztán az ezredéves ünnepélyek és közjogi cselekmények programját állapította meg; ennek utána pedig Szilágyi elnöknek a Magyarország ezredéves fennállásának dicsőítésére és a királyhoz való ragaszkodás kinyilvánítására mondott szavait a ház állva hallgatta végig, majd ezen kiáltások közt: **Éljen a király!** — feloszlott.

II.

(A főrendiház ülése 1896. április 21-én.)

A főrendiház ma közvetlenül a képviselőház ülése után szintén ülést tartott, a melyen az ezredéves nemzeti lételünk emlékeztető becikkelyező törvényjavaslatot egyhangulag elfogadta.

A főrendiházról.

Budapest, ápr. 21. (A „Torontál” eredeti távirata.) A főrendiház igazoló bizottsága tegnap tartott ülésében Bánffy György gróf, kir. főajtónálló mesternek a jegyzői tisztről történt lemondása folytán Bohus Zsigmond bizottsági tagot választotta meg a bizottság jegyzőjévé. A főrendek jegyzékébe felvette Baich Iván báró, Baich Miklós báró, Sukey József báró, Inkey István báró és Gerliczy Ferencz báró örökös jogu főrendiházi tagokat, továbbá elismerte gróf Szapáry Frigyesnek vagyoni képesítés alapján örökös főrendiházi tagsági jogosultságát, valamint Lipthay Béla báró örökös főrendiházi tagsági jogosultságának újból történt föléledését, kimutatott vagyoni képesítés alapján.

Hirsch báró meghalt.

Budapest, április 21. (A „Torontál” eredeti távirata.) Hirsch Mór báró a milliomos emberbarát ma Komáromban meghalt.

Hirsch Mór 1831. december 9-én született Münchenben. Számos és milliokat képviselő alapítványokat tett felekezet és nemzetiségre való tekintet nélkül; állandó jótékonyági irodát létesített Budapesten, Parisban, Londonban, Bécsben, Lembergben, Krakkóban, Jeruzsálemben és New Yorkban. Legutóbb az orosz zsidóknak Argentínába való telepítésén fáradozott s e célra roppant összegeket áldozott.

Papakosza szökése.

Budapest, április 21. (A „Torontál” eredeti távirata.) Papakosza, a híres nemzetközi kaszabetőr az éjjel két más rabbal együtt megszökött a pestvidéki törvényszék börtönéből.

Lipót Salvator főherceg Ujvidéken.

Budapest, április 21. (A „Torontál” eredeti távirata.) Karloviczáról telegrafálják, hogy Lipót Salvator főherceg vasárnap Zágrábról a péterváradit tüzéség meg szemlélésére Ujvidékre érkezett, a hol délből legelőbb is Brankovics György szerb patriarcha tiszteletét fogadta. Az nap délután a főherceg kíséretével Karloviczán viszonzta a patriachánál a látogatást és egy teljes óráig időzött nála. E látogatás híre nagy lelkesedést keltett az itteni lakosságban. A patriarcha palotáján, a városházán és a többi középületen, valamint számos magánépületeken is kintüzték a lobogókat. Harangok zugása és mozsárok dörgése jelezte a népszerű főherceg érkezését, kit a lakosság apraja-nagyja lelkesen megéljenezett.

A hármas szövetség.

Budapest, április 21. (A „Torontál” eredeti távirata.) Bécsből jelentik: A hármas szövetség uralkodóinak megtörtént találkozója után most már egész határozottsággal jelentik, hogy a találkozás nem a szövetség megújítása céljából történt, mert ez már jóval a velencei és bécsi találkozás előtt befejezett tény volt, és már megelőzőleg el volt határozva, hogy az Olaszországgal fennálló szövetségi szerződés értelméből kifogólag a szerződés további érvényét egyszerűen a felmondási határidő elmulasztásával biztosítsák.

Szűz Mária háza.

Budapest, április 21. (A „Torontál” eredeti távirata.) Rómából jelentik, hogy a francia szeminárium igazgatója legutóbb Kis Ázsiában utazván, Efezusban, nem messze Szmirnától felfedezte azt a házat, a melyben a szent Szűz és szent János, Krisztus menybemenetele után laktak volt. Tudvalevőleg szent János kis Ázsiában hirdette az Isten igéjét, és ő volt az első efezusi püspök, evangéliumát is Efezusban írta meg és a szent szűz is ebben a városban halt meg.

Ferdinánd fejedelem Oroszországban.

Budapest, április 21. (A „Torontál” eredeti távirata.) Bolgár mértékadó politikai körökben, általános a hit, hogy Ferdinánd fejedelemnek Pétervárott tartózkodása ide-

jén Miklós csár és a fejedelem közt szóba kerül egy Balkán konföderációnak az eszméje, amely konföderáció Oroszország védelmére állana. A fejedelemnek Sándor szerb királlyal való találkozásában is az a cél, hogy megegyezés jöjjön létre a bolgárok és szerbek közt fennforgó kérdések, legkivált pedig a maczedon kérdés tárgyában. Montenegrónak hozzájárulása az eszméhez feltétlenül biztosra vehető. Görögország pedig ilyen viszonyok mellett szintén nem maradhat elszigetelten. A mi még Törökországot illeti, az annál szívesebben hozzá fog járulni, mert a konföderáció a statusquo alapján történne, ami csak biztosítaná Törökország uralmát Maczedoniában és általában a békét meg a rendet.

Nyilttér.*

Városi színház.

Szerdán, április 22-én
visszavonhatlanul utolsó

magyarázó előadása

két megköttözött médiumnak nyílt függöny és teljes világitás mellett

Homes, Fey és Davenport

világhírű művészek által.

Uj program és a látómédium megmagyarázása.



Helyárak: Csaiádi-páholy 5 frt. — Alsó-páholy 4 frt. — Közép-páholy 3 frt 50 kr. — Felső-páholy 2 frt. — Körszék 1 frt. — II rendű Körszék 80 kr. — Zártzék 60 kr. — Földszint 40 kr. — Deák- és katonajegy 30 kr. — Karzati ülő 30 kr. — Karzat 20 kr.

Jegyek már most kaphatók: Mangold Lipót ur könyvkereskedésében. Szerdán d. u. 3—6 ig a színházi pénztárnál. 388—76

Pénztárnyitás 7 órakor.

Az előadás kezdete 8 órakor.

(* Az e rovat alatt közöltakért nem vállal felelősséget a szerk.)

Hirdetések.

Körülbelül 30 darab nagyobb sörhordó (5—7, 15—17, 25—30 hektoliter irtartalommal) folyó hó 27-én délelőtt 9 órakor a volt Schön-féle házban nyilvános árverésen eladatik.

Dr. Pollák Győző,

vb. Schön J. B. és társa cség tömeggondnoka.

Alulirt körjegyzőnél egy a jegyzői teendőkből jártas, nőtlen

jegyzősegéd

azonnal nyer alkalmazást. Javadalma: teljes ellátás és havi 10 frt készpénzfizetés, valamint némi mellékjövedelem.

Kelt Istvánvölgyön, 1896. április 18.

Streiner Mihály,
körjegyző.